

Zeitschrift: Générations : aînés
Herausgeber: Société coopérative générations
Band: 31 (2001)
Heft: 2

Rubrik: Impressum

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 24.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

IMPRESSUM

Editeur: Société coopérative Aînés,
sans but lucratif

Directeur d'édition: Jean-Robert Probst
E-mail: jrprobst@magazinegenerations.ch

Rédaction: Bernadette Pidoux
E-mail: bpidoux@magazinegenerations.ch

Catherine Prélaz
E-mail: cprelaz@worldcom.ch

Photographe: Yves Debraine

Secrétariat: Sylvia Pasquier,
Dominique Rochat, Isabelle Bosson

Administration et rédaction:
Passage Saint-François 10
Case postale 2633, 1002 Lausanne
Tél. 021/321 14 21 – Fax 021/321 14 20

Secrétariat ouvert de
8 h 30 à 12 h et de 14 h à 17 h

Abonnements: 11 numéros par an
Fr. 45.–. Etranger Fr. 49.20.

Collaborateurs réguliers: Isabelle Aguet,
Drago Arsenijevic, Josette Baud, Jacques
Bofford, Valentin Borghini, Janine Chas-
sot, Charlotte Hug, Albin Jacquier, J.-R.
Laederach, Pierre Lang, Guy Métrailler,
Pécub, Françoise de Preux, Jean-Philippe
Rapp, Nicole Rohrbach, Skyll, J.-P. de
Sury, Annette Wicht, Urs Zeier

Régie des annonces:
Publimag SA
Yves Hautier, Product Manager, V. Todici
Rue Centrale 15, 1002 Lausanne
Tél. 021/351 83 83, fax 021/351 83 84

Graphisme et PAO: Pierre Maleszewski
E-mail: paopima@worldcom.ch

Impression:
IRL Imprimeries Réunies, Lausanne SA
Tirage: 41 500 exemplaires

Le mois prochain

Reportage dans la Dombes

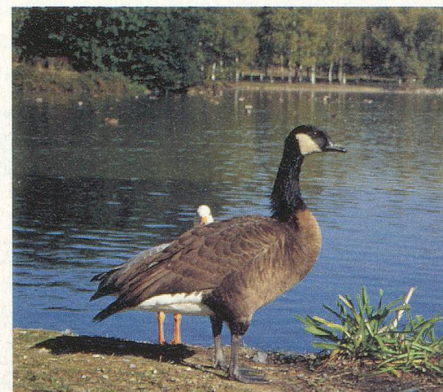
A quelques pas de la Suisse, décou-
vrez le Parc ornithologique de la
Dombes. Situé dans un paysage de
marais, il offre aux visiteurs l'image
d'un paradis heureusement préservé.

Des voitures pour les seniors

Aujourd'hui, les conducteurs seniors
sont de plus en plus nombreux. Cer-
tains sont fidèles à une marque
depuis toujours, d'autres apprécient
le changement. Et puis il y a les indé-
cis, qui hésitent à l'heure du choix.
Notre dossier fait le point.

La philosophie selon Jeanne Hersch

Quelques mois avant le décès de
Jeanne Hersch, une équipe de la TV
romande l'a rencontrée pour une
série d'entretiens. Nous vous propo-
sons les meilleurs extraits de ces
documents exceptionnels.



LE MOT DU MOIS: APPONDRE

Définition: Joindre, fixer bout à bout,
attacher, unir; dans le Jura, on dit
plutôt rappondre.

Exemple: appondre des brins de
laine ou des cordages; appondre un
wagon à la locomotive. Diction: qui
répond appond.

Origine: 1666. Type lexical très bien
attesté en ancien et en moyen fran-
çais. Du latin *apponere* (placer auprès).

Le Petit Dictionnaire suisse romand,
Editions Zoé.

Abonnez-vous ou offrez «Générations»!

JE COMMANDE

Je m'abonne

Nom Prénom
Rue Localité
Signature

J'offre un abonnement à

Nom Prénom
Rue Localité

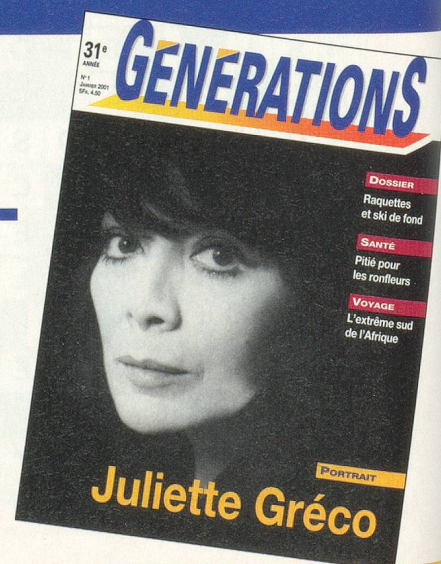
Veuillez envoyer le bulletin de versement à

Nom Prénom
Rue Localité

Fr. 45.–

par an seulement

Tél. 021/321 14 21



A retourner à «Générations», case postale 2633, 1002 Lausanne